



847

ДЕРЖЛІКСЛУЖБА  
ДЕРЖАВНА СЛУЖБА З ЛІКАРСЬКИХ ЗАСОБІВ ТА КОНТРОЛЮ ЗА  
НАРКОТИКАМИ У КИЇВСЬКІЙ ОБЛАСТІ

проспект Валерія Лобановського, 51, м. Київ, 03110, тел/факс: (044) 363-06-50  
E-mail: dls.ko@dls.gov.ua, <https://www.dls.gov.ua>, Код ЄДРПОУ 37078774

**ВИСНОВОК**  
про якість ввезеного в Україну лікарського засобу

24.09.2021

№ 52936/21/10

**ЕКЗОДЕРИЛ®**

(найменування лікарського засобу згідно з реєстраційним посвідченням)

**крем 1 % по 15 г або 30 г у тубі; по 1 тубі в картонній коробці**

(форма випуску, дозування, вид пакування лікарського засобу)

Номер реєстраційного посвідчення UA/3960/01/01 строк дії реєстраційного посвідчення 01.01.2099

Серія лікарського засобу № LM0743

Кількість ввезеного лікарського засобу 26093

Виробник

**Салютас Фарма ГмБХ, Німеччина**

(найменування виробника лікарського засобу, країна походження)

Ввезено в Україну

**Товариство з обмеженою відповідальністю "Сандоз Україна",  
ідент. код: 38419586**

(найменування та код за ЄДРПОУ юридичної особи або прізвище, ім'я, по батькові фізичної особи - підприємця, її місце проживання та реєстраційний номер облікової картки платника податків або серія та номер паспорта)

Протокол візуального контролю від 16.09.2021 № 3230/4.

За результатами державного контролю встановлено, що лікарський засіб ввезено в Україну з **дотриманням** вимог законодавства щодо забезпечення якості лікарських засобів.

В.о. начальника служби

(посадова особа органу державного контролю)



(підпис)

**Олексій СОЛОДРАЙ**

(ініціали та прізвище)

**SANDOZ** A Novartis  
Division

№: 1308210805

**Оформлено:**

Салютас Фарма ГмБХ  
Дільниця Остерведдінген, Ланге Герен 3  
39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген  
Німеччина

Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029

## Сертифікат Відповідності

Назва матеріалу:	ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА	Тип випуску:	СЕРТИФІКАЦІЯ СЕРІЇ
Торгівельна назва:	ЕКЗОДЕРИЛ®	Дата випуску:	13-СЕР-2021
Сила дії/активність:	1 %	Кількість:	26093 УП
Лікарська форма:	КРЕМ	Номер ліцензії:	DE_ST_01_MIA_2019_0029
Тип упаковки:	ТУБА		
Розмір упаковки:	1 ШТ x 30 Г		
№ Матеріалу:	44080823		
№ серії Сандоз:	LM0743		
Дата виробництва:	09-ЛИП-2021		
Термін придатності:	ЧЕР-2024		
Виробнича дільниця:	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		
Дільниця випуску серії:	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		
Дільниця тестування серії:	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		
Країна-імпортер:	Україна	Номер Реєстраційного посвідчення:	UA/3960/01/01

**Компоненти:**

Назва матеріалу:	НАФТИФІН HCL КРМ 1% ДЕ21 ЄВР 01	Серія №:	LL3573
№ Матеріалу:	42026350	Продукт in bulk	
Загальна кількість in bulk:	794,4 КГ	Ліцензія №:	DE_ST_01_MIA_2019_0029
Виробнича дільниця:	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		

Сторінка: 1/3

\*Засвідчено електронним підписом відповідно до стандартів електронного підпису Сандоз



Вх. ак. № 2138 від 05.11.2021 ФВМ

**SANDOZ** A Novartis  
Division

**Оформлено:**  
Салютас Фарма ГмбХ  
Дільниця Остерведдінген, Ланге Герен 3  
39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген  
Німеччина

Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029

№: 1308210805

## Сертифікат Відповідності

Назва матеріалу:	ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА		
Торгівельна назва:	ЕКЗОДЕРИЛ®		
№ Матеріалу:	44080823	№ серії Сандоз:	LM0743

### Компоненти:

Назва матеріалу:	НАФТИФІН HCL Н ТР04 ПВ УД ГЕ 01		
№ Матеріалу:	40004330	Активн. фарм. інгредієнт	Серія №: B538689
Виробнича дільниця:	САНДОЗ СИНТЕК ІЛАК ХАММАДДЕЛЕРІ 1. ЙОЛ, X-8 ПАРСЕЛ ТУЗЛА ОРГАНІЗЕ ДЕРІ САНАЙ БОЛГЕЗІ С/Н Н/А 34956 ТУЗЛА/СТАМБУЛ Туреччина		
Серія виробника:	B538689		

### Компоненти:

Назва матеріалу:	НАФТИФІН HCL Н ТР04 ПВ УД ГЕ 01		
№ Матеріалу:	40004330	Активн. фарм. інгредієнт	Серія №: B538688
Виробнича дільниця:	САНДОЗ СИНТЕК ІЛАК ХАММАДДЕЛЕРІ 1. ЙОЛ, X-8 ПАРСЕЛ ТУЗЛА ОРГАНІЗЕ ДЕРІ САНАЙ БОЛГЕЗІ С/Н Н/А 34956 ТУЗЛА/СТАМБУЛ Туреччина		
Серія виробника:	B538688		

### Положення про сертифікацію

Цим підтверджую достовірність та точність вищенаведеної інформації. Ця серія лікарського засобу була виготовлена, включно з упаковкою/маркуванням та контролем якості на вищенаведених виробничих дільницях у повній відповідності до вимог GMP місцевих регуляторних органів, а також до специфікації Реєстраційного Досьє країни імпортера або файлу специфікації досліджуваного лікарського засобу. Дані про виготовлення, упаковку та аналізи серії було перевірено та підтверджено їх відповідність стандартам GMP.

### Коментар до сертифікату:

В процесі виробництва та упаковки не виявлено відхилень, що здатні вплинути на випуск продукту.



**SANDOZ** A Novartis  
Division

№: 1308210805

**Оформлено:**

Салютас Фарма ГмбХ  
Дільниця Остерведдінген, Ланге Герен 3  
39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген  
Німеччина

Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029

## Сертифікат Відповідності

Назва матеріалу:	ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА		
Торгівельна назва:	ЕКЗОДЕРИЛ®		
№ Матеріалу:	44080823	№ серії Сандоз:	LM0743

Випуск серії / Сертифікація виконана:  
Випуск серії / Сертифікація Дата/Час:  
Дата/Час оформлення сертифікату:

Csaba Toth, Уповноважена особа та керівник ВКЯ  
13-СЕР-2021 / 06:05:06 ВКВ  
13-СЕР-2021 / 06:05:11 ВКВ



**SANDOZ** A Novartis  
Division

Реєст.: 000000362096

Оформлено: Салютас Фарма ГмБХ  
Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3,  
39171 Сюзеталь Остерведдінген,  
Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029

## Сертифікат Аналізу

Назва матеріалу:	ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА ЕКЗОДЕРИЛ®		
№ матеріалу:	44080823	№ серії Сандоз:	LM0743
№ матеріалу in bulk 1:	42026350	№ серії in bulk:	LL3573
№ контрольної партії:	000408396125		
Дата виробництва:	09-ЛИП-2021	Термін придатності:	ЧЕР-2024
Термін придатності на упаковці 1:	06/2024		
Одержувач:	Сандоз Україна, Україна		

Тест	Вимоги	Результати
Зовнішній вигляд (органолептично)	Білий, м'який або злегка сироподібний блискучий крем	Відповідає
Запах (органолептично)	легкий характерний запах	Відповідає
Середня маса наповнення (КПП)	≥ 30,0 г	30,4 г
Індивідуальна маса наповнення (КПП)	≥ 27,0 г	Відповідає
Значення рН (Євр.Ф. 2.2.3)	4,5 – 5,5	4,9
Точка плавлення (метод фірми)	47,0 – 53,0 °C	51,0 °C
Ідентифікація Нафтифін (ВЕРХ)	має відповідати	Відповідає
Ідентифікація Нафтифін (ТСХ)	має відповідати	Відповідає
Кількісне визначення Нафтифіну НСІ (ВЕРХ)	9,5 – 10,5 мг/г	10,0 мг/г
Кількісне визначення Бензиловий спирт (ГХ)	9,5 – 11,0 мг/г	10,4 мг/г
Домішка 502-82 (ВЕРХ)	≤ 0,3 %	< 0,1 %



**SANDOZ** A Novartis  
Division

Регістр.: 000000362096

Оформлено: Салютас Фарма ГмбХ  
Дільниця Остерведдінген Ланге Герен  
3, 39171 Сюзеталь Остерведдінген,  
Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029**Сертифікат Аналізу**Продукт:  
Матеріал №:ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА  
44080823

№ серії Сандоз: LM0743

Тест	Вимоги	Результати
Домішка Коричний альдегід (ВЕРХ)	≤ 0,5 %	< 0,1 %
Інші індивідуальні продукти деградації (ВЕРХ)	≤ 0,5 %	< 0,1 %
Всього домішок (ВЕРХ)	≤ 0,5 %	< 0,1 %
TAMC (Загальне число аеробних бактерій) (Євр.Ф. 2.6.12)	≤ 10 <sup>2</sup> КУО/г	< 10 КУО/г
ТУМС (Загальне число грибів) (Євр.Ф. 2.6.12)	≤ 10 <sup>1</sup> КУО/г	< 10 КУО/г
<i>Pseudomonas aeruginosa</i> (Євр.Ф. 2.6.13)	відсутність / г	Відсутній / г
<i>Staphylococcus aureus</i> (Євр.Ф. 2.6.13)	відсутність / г	Відсутній / г
Мікробіологічна чистота (Євр.Ф. 5.1.4)	має відповідати	Відповідає
Перевірка пакувального матеріалу:	Пакувальний матеріал відповідає вимогам. Характеристики наведені згідно зі стандартом і розбірливо.	Відповідає

**Підтвердження:**

Ця серія продукту відповідає методам контролю. Таким чином, підтверджується, що вищевказана інформація є достовірною і точною, а також, що результати аналізів перевірені і відповідають вимогам належної виробничої практики.



**SANDOZ** A Novartis  
Division

Ресст.: 000000362096

Оформлено: Салютас Фарма ГМБХ  
Дільниця Остерведдінген Ланге Герен  
3, 39171 Сюзеталь Остерведдінген,  
Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029

## Сертифікат Аналізу

Продукт:  
Матеріал №:

ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА  
44080823

№ серії Сандоз: LM0743

Схвалення ВКЯ виконано:  
Схвалення ВКЯ Дата/Час:

Csaba Toth, Уповноважена особа та Керівник ВКЯ  
13-СЕР-2021 06:03:12 ВКВ

Випуск серії / Сертифікація виконана:  
Випуск серії / Сертифікації Дата / Час:

Csaba Toth, Уповноважена особа та Керівник ВКЯ  
13-СЕР-2021 06:05:06 ВКВ

Сертифікат оформлений дата / час:

13-СЕР-2021 06:05:15 ВКВ





ДЕРЖЛІКСЛУЖБА  
ДЕРЖАВНА СЛУЖБА З ЛІКАРСЬКИХ ЗАСОБІВ ТА КОНТРОЛЮ ЗА  
НАРКОТИКАМИ У КИЇВСЬКІЙ ОБЛАСТІ

проспект Валерія Лобановського, 51, м. Київ, 03110, тел/факс: (044) 363-06-50  
E-mail: dls.ko@dls.gov.ua, <https://www.dls.gov.ua>, Код ЄДРПОУ 37078774

**ВИСНОВОК**  
**про якість ввезеного в Україну лікарського засобу**

25.05.2022

№ 20159/22/10

**ЕКЗОДЕРИЛ®**

(найменування лікарського засобу згідно з реєстраційним посвідченням)

**крем 1 % по 30 г у тубі; по 1 тубі в картонній коробці**

(форма випуску, дозування, від пакування лікарського засобу)

Номер реєстраційного посвідчення UA/3960/01/01 строк дії реєстраційного посвідчення 01.01.2099

Серія лікарського засобу № **LW4793**

Кількість ввезеного лікарського засобу 24810

Виробник

**Салютас Фарма ГмбХ, Німеччина**

(найменування виробника лікарського засобу, країна походження)

Ввезено в Україну

**Товариство з обмеженою відповідальністю "Сандоз Україна",  
ідент. код: 38419586**

(найменування та код за ЄДРПОУ юридичної особи або прізвище, ім'я, по батькові фізичної особи - підприємця, її місце проживання та реєстраційний номер облікової картки платника податків або серія та номер паспорта)

Протокол візуального контролю від 25.05.2022 № 1182/5.

За результатами державного контролю встановлено, що лікарський засіб ввезено в Україну з **дотриманням** вимог законодавства щодо забезпечення якості лікарських засобів.

**В.о. начальника служби**  
(посадова особа органу державного контролю)



(підпис)

**Владислав ПЕТРОСОВ**

(ініціали та прізвище)



**SANDOZ** A Novartis  
Division

**Оформлено:**

Салютас Фарма ГмБХ  
Дільниця Остерведдінген, Ланге Герен 3  
39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген  
Німеччина

Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029

№: 0203221257

## Сертифікат Відповідності

<b>Назва матеріалу:</b>	ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА		
<b>Торгівельна назва:</b>	ЕКЗОДЕРИЛ®		
<b>Сила дії/активність:</b>	1 %		
<b>Лікарська форма:</b>	КРЕМ		
<b>Тип упаковки:</b>	ТУБА		
<b>Розмір упаковки:</b>	1 ШТ x 30 Г		
<b>№ Матеріалу:</b>	44080823	<b>Тип випуску:</b>	СЕРТИФІКАЦІЯ СЕРІЇ
<b>№ серії Сандоз:</b>	LW4793	<b>Дата випуску:</b>	02-БЕР-2022
<b>Дата виробництва:</b>	17-СІЧ-2022	<b>Кількість:</b>	24810 УП
<b>Термін придатності:</b>	ГРУ-2024	<b>Номер ліцензії:</b>	DE_ST_01_MIA_2019_0029
<b>Виробнича дільниця:</b>	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		
<b>Дільниця випуску серії:</b>	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		
<b>Дільниця тестування серії:</b>	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		
<b>Країна-імпортер:</b>	Україна		
	<b>Номер Реєстраційного посвідчення:</b> UA/3960/01/01		

**Компоненти:**

<b>Назва матеріалу:</b>	НАФИФІН HCL КРМ 1% ДЕ21 ЄВР 01		
<b>№ Матеріалу:</b>	42026350	Продукт in bulk	<b>Серія №:</b> LU9185
<b>Загальна кількість in bulk:</b>	780,8 КГ		
<b>Виробнича дільниця:</b>	САЛЮТАС ФАРМА ГМБХ Дільниця Остерведдінген Ланге Герен 3 39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген Німеччина		<b>Ліцензія №:</b> DE_ST_01_MIA_2019_0029

**SANDOZ** A Novartis  
Division

**Оформлено:**  
Салютас Фарма ГмбХ  
Дільниця Остерведдінген, Ланге Герен 3  
39171 Сюзеталь ОТ Остерведдінген  
Німеччина

Тел.: +49 39205 420  
Ліцензія на виробництво:  
DE\_ST\_01\_MIA\_2019\_0029

№: 0203221257

## Сертифікат Відповідності

Назва матеріалу:	ЕКЗОДЕРИЛ 1% 30Г КРМ УА		
Торгівельна назва:	ЕКЗОДЕРИЛ®		
№ Матеріалу:	44080823	№ серії Сандоз:	LW4793

### Компоненти:

Назва матеріалу:	НАФТИФІН HCL Н ТР04 ПВ УД ГЕ 01		
№ Матеріалу:	40004330	Активн. фарм. інгредієнт	Серія №: B538922
Виробнича дільниця:	САНДОЗ СИНТЕК ІЛАК ХАММАДДЕЛЕРІ 1. ЙОЛ, X-8 ПАРСЕЛ ТУЗЛА ОРГАНІЗЕ ДЕРІ САНАЙ БОЛГЕЗІ С/Н Н/А 34956 ТУЗЛА/СТАМБУЛ Туреччина		
Серія виробника:	B538922		

### Положення про сертифікацію

Цим підтверджую достовірність та точність вищенаведеної інформації. Ця серія лікарського засобу була виготовлена, включно з упаковкою/маркуванням та контролем якості на вищенаведених виробничих дільницях у повній відповідності до вимог GMP місцевих регуляторних органів, а також до специфікації Реєстраційного Досьє країни імпортера або файлу специфікації досліджуваного лікарського засобу. Дані про виготовлення, упаковку та аналізи серії було перевірено та підтверджено їх відповідність стандартам GMP.

### Коментар до сертифікату:

В процесі виробництва та упаковки не виявлено відхилень, що здатні вплинути на випуск продукту.

Випуск серії / Сертифікація виконана:

Sabine Desch, Уповноважена особа та керівник ВКЯ

Випуск серії / Сертифікація Дата/Час:

02-БЕР-2022 / 11:57:36 ВКВ

Дата/Час оформлення сертифікату:

02-БЕР-2022 / 11:57:39 ВКВ